



华夏中文学校

Huaxia Chinese School

•New Jersey •New York •Pennsylvania •Connecticut

华夏中文学校网站：<http://www.hxcs.org/>

华夏园地

投稿邮箱：hxcsnews@gmail.com

主编：卫亚利

责任编辑：顾庄华



小语世界

■博根分校

我的小熊

马立平六册班 李思楠 指导教师 孙瑜

我有一只泰迪熊，是我妈妈送给我的礼物。我叫它“小熊”。

小熊很可爱。它长着白色的毛，穿着粉色的芭蕾舞裙子，和它头上扎着的粉色蝴蝶结特别配。就连小熊的脚底都是粉色的。它每天坐在我的床头，两只黑黑的大眼睛望着远处。它总是笑眯眯的，好像要跟我说话。

我和小熊相处整整五年了。它每天晚上陪我睡觉。有它的陪伴，我睡得更香。我和小熊分开最长时间是两年前我去中国探亲。我有十天没有看到我的小熊。那段时间我很想念它。我一到家就冲向我的房间抱我的小熊。

我很爱护小熊，不想把它弄脏。我有时候会给小熊梳头和整理衣服，它就变得更加整洁漂亮了。我的小熊什么时候都是干干净净的。小熊从来都是我心头爱、最喜欢的毛绒玩具。

我最喜欢的城市——纽约

中文七册 杜卓伦 指导教师 庄逸红

世界上很多城市，我都想参观。只有一个城市脱颖而出，这就是纽约市，我最喜欢的城市。这座城市之所以吸引我，是因为其中有很多让我感兴趣的東西。我喜欢纽约，因为它可以参观很多著名的景点，我可以游览博物馆，还可以参观我爸爸工作的地方。

首先，纽约是一座现代化的大都市。我喜欢参观这座城市的著名景点，时代广场、洛克菲勒中心、华尔街、自由女神、中央公园和纽约唐人街等。我喜欢参观旅游学习这些地方，了解纽约这座城市的历史。著名的地标是过去的重要和特殊事物的遗迹。拜访它们可以让我了解纽约的历史以及创建原因。

第二，我也非常感兴趣参观博物馆，因为我可以在博物馆中看到新事物，学习新知识。建立博物馆的目的是根据人们在内部展示的产品向人们传授信息。在博物馆里参观学习也是我经常去纽约的一个原因。

最后，每次去纽约时，我都喜欢去爸爸办公室。我对爸爸的工作很感兴趣，我想了解爸爸的工作环境和工作内容。去他的办公室让我有机会了解更多关于他的工作，并亲眼看到他努力工作的样子。也让他更加尊重爸爸，知道爸爸工作的辛苦，更感激爸爸的努力。

因此，虽然我去过好地方，但我最喜欢城市还是纽约，因为它使我着迷。



北京

中文七册 陈佳铭 指导教师 庄逸红

我最喜欢的城市是北京。2019年夏天，我和爸爸、妈妈、弟弟一起坐飞机来到中国。我们去了好多城市，可是我最喜欢的是北京。

我们坐火车来到北京，下了火车，爸爸的好朋友李叔叔开车接了我们，然后带我们去长城。那天，刚下过雨，长城上人不太多，我们很幸运，一点儿也不拥挤。我们爬的是八达岭长城，长城很长，很高，站在上面看到的风景特别美丽，壮观。我和爸爸一口气爬到了八达岭长城最高的地方。我们爬完了长城，就去吃晚饭了，我们吃的是东北农家菜，很好吃。

在北京的第二天，我们首先去了清华大学，我的爸爸在这里上过学。清华大学的校园很大，我们看到很多学生，我们拍了很多照片，也买了纪念品。

那天下午，我们去了故宫。故宫是清朝皇帝住的地方。这里有很多宫殿，珠宝，还有九龙壁和御花园。

北京真是一个美丽好玩儿的城市。我很喜欢北京。

飓风过后

中文七册 范泽阳 指导教师 庄逸红

在夏威夷南边，有一座叫天堂岛的地方，那里住着许多动物。他们都高高兴地生活在一起，直到有一天，特大飓风来袭击，把岛上的建筑刮得东倒西歪，一片糊涂。

暴风雨过后，动物们站在岛上，四处张望，发现自己的家已经被毁了，非常伤心和绝望。树懒叹了口气说：“都已经这样了，我们还是搬去夏威夷住吧！”大熊猫说：“好主意，我们赶快造一艘船走吧？”

大家都准备离开，可就在这时，一只老猩猩说：“你们再好好想想，我们都住在这里这么久，这是我们的家园，你们就舍得丢下这里离开吗？”有的动物听完，点点头说：“有道理啊，那我们大家一起重建我们的家园吧！”树懒摇摇头，说：“这要建

到什么时候啊，我们做不好的。”猩猩和另一些动物说：“只要大家齐心协力，一定可以很快建好。别多说了，我们赶紧行动吧！”说完，他们开始清理倒塌的房屋，一连收拾了几天，终于清理完了废墟。

大家选出了些身强力壮的动物们，去森林里砍树。然后木匠们把树木加工成了造房子用的木材。最后，工人们用木材造起一幢幢比以前更美观更牢固的房子。动物们望着自己的劳动成果，露出了欣慰的笑容。

天堂岛变得比以前更美了！

一个特殊的圣诞节

中文七册 段一兰 指导教师 庄逸红

很久以前，在美国，有一个老奶奶。她没有儿女，是自己一个人生活。但是她总和小动物一起玩。

有一年，快到圣诞节了，她就去商店买圣诞树。虽然她一个人过自己的生活，但是老奶奶也是要过圣诞节的。买圣诞树回家的路上看见一只冻得发抖的小鸟。然后老奶奶就把小鸟抱回了家。老奶奶回到家，她先把小鸟放到一个温暖的地方。然后去厨房端来热水和热乎乎的食物。小鸟吃饱以后，渐渐醒过来了。老奶奶就让小鸟在家里住了一夜。

第二天，阳光通过窗户照进了老奶奶的房间。她就打开窗户和小鸟告别。

“小鸟，你快和你的爸爸妈妈一起过圣诞节吧！”

小鸟快乐地说：“谢谢您！我会回来看看您的。”说完，小鸟就飞走了。

圣诞节这一天终于到了。可是老奶奶却生病了。老奶奶不能过圣诞节了。忽然，她听到窗外有声音。老奶奶从床上坐起来，看到窗外有好几只小鸟。小鸟和老奶奶打招呼了。

“早上好！”小鸟说：“我和我的家人来看您了。”

“对不起，我今天生病了，不能和你们过圣诞节了。”

小鸟妈妈对老奶奶说：“感谢您救了我的孩子！”然后对孩子们说：“我们为老奶奶唱一首歌吧！”

小鸟说：“好啊好啊！”听到小鸟们唱歌，老奶奶觉得她的病好了。然后老奶奶就把窗打开请小鸟们一起过圣诞节。小鸟们围着老奶奶高兴地又唱歌又跳舞。就这样，老奶奶在小鸟们的陪伴下，度过了一个非常快乐的圣诞节。

我认识的圣诞老人

中文八册二班 张默琳 指导教师 汤江勤

在美丽的圣诞夜里圣诞老人给孩子们带来了好看诱人的礼物。人们相信圣诞老人乘着驯鹿坐着雪橇从遥远的北极而来。在他的雪橇后部，有许多礼物要寄给那些登记在他的名册上的“好孩子”。在圣诞节之夜，他穿过房子的烟囱进入房间，并将礼物放在圣诞树下。晚上，人们准备好饼干和牛奶供他吃喝。圣诞老人长得胖胖的，笑呵呵的，还长着长长的白胡子，戴着红色的帽子，穿着红色的衣服。他乘着的驯鹿最著名的当中一个叫做道夫，是红鼻子的驯鹿。从名字可以看出，他的鼻子很红，看上去很亮。

圣诞老人的传说来自于一个生活在公元前三百年名叫圣尼古拉斯的人，他住在土耳其的一个小镇。圣尼古拉斯喜欢帮助他人，对周围每个人他都很友善很谦卑，大家都很喜欢他。圣诞老人就是他在帮助别人以后留下的名字。

秋天的颜色

中文八册一班 张紫萱 指导教师 杨秀杰

星期六下午，爸爸妈妈带着我和妹妹去野外踏秋。我和妹妹在草地上奔跑着，我们看到的景色可真美啊！到处都是秋天的颜色，从绿到黄，从黄到红。缤纷的叶子像大树披上了美丽的外衣；洁白的云彩像天空张开了漂亮的翅膀；碧青的湖水荡起粼粼波光，像睡醒了一样。整片山野都打扮得漂漂亮亮的。

秋天是绿色的。绿色的草地，绿色的树林，绿色的青苔。秋天的绿色真清丽啊！

秋天是黄色的。金黄的果子，金黄的稻秆，金黄的太阳。秋天的黄色真靓丽啊！

秋天是红色的。红红的树叶，红红的苹果，红红的外衣。秋天的红色真美丽啊！

秋天是蓝色的。湛蓝的小河，湛蓝的湖水，湛蓝的天空。秋天的蓝色真秀丽啊！

秋天是五颜六色的。我们爬到山顶，秋天美丽丰富的颜色环绕着我们。到处都是秋天的绿色，秋天的黄色，秋天的红色，秋天的蓝色。秋天是多么的五彩缤纷，绚丽多姿啊！

网上中秋聚会

中文五册 张紫媛 指导教师 孟亚凡

上个星期六晚上，我参加了一场有趣的网上中秋聚会。聚会上有很多来自纽约上州的华人。我和我的小伙伴们表演了“伊索寓言”的故事。我在这个节目里扮演讲故事的人。

桐山万里丹山路 雏凤清于老凤声

2021年华夏中文学校演讲比赛圆满落幕

新年伊始，由华夏总校教学部牵头组织，历经两个多月的精心安排和筹备，华夏分校师生刻苦训练，三家承办分校细致准备，2021年华夏中文学校（1-3年级）演讲比赛业已于1月10日圆满落幕。

初心不改

2020年注定要成为一个特别的记忆点，新冠疫情改变了整个世界，许多活动因此停摆，留下了遗憾。在22家分校转为网课模式后，全体华夏教职工及管理人員共同承担着前所未有的挑战。在去年8月的总校工作会议上，由于对网课前景不甚明朗，加上考虑到演讲比赛对现场效果和评判的严格要求等一系列要素，这一总校传统赛事差点就夭折了。但教学部在会议上经过激烈的讨论，大家最终决定始终不忘一个教育者的初心，勇于迎难而上，为华夏的学生们继续提供展示风采的舞台。

经大赛组委会多次讨论决定，本次演讲比赛采用预录视频与Zoom网上现场评分相结合的方式。比赛分南、中、北三个赛区在同一天举行。利用网络的便利，这一赛事首次真正实现了评委跨区作业，同时最大程度上让参赛家庭参与了整个赛场的全过程，从而确保比赛的公正、公平、公开。

总校教学部的三位分区负责人，唐晓铨、曹作军和韩瑞霞老师接到任务后立即投入了紧张的准备工作中，根据赛制重新制定《组织规则》和《评分表》等一系列比赛文件，组织承办学校、三区评委和工作人員加入工作群。解释具体条款、回答各种问题，经常忙到凌晨。这就是教育者认真负责的态度，是我们华夏人的初心。

迎难而上

1-3年级演讲比赛和4-9年级辩论比赛一直是体现华夏系统中文教学水平的重要舞台。在疫情迫使我们暂停了辩论比赛的情况下，演讲比赛变得尤为重要。为办好这次虚拟与现实相结合的比赛，并成功实现现场跨区评分的目标，张凉总校长、游牧副校长协同教学部各位老师，多次开会研究商定比赛《组织规则》和《评分规则》，就演讲视频的制作、上传、播放，制订了详细的说明，并对所有赛场工作人员、评委和带队老师进行了培训。

本次赛事的三家承办分校分别是北区的长岛分校、中区的伯克利分校和南区的樱桃山分校，三家都属首次承办，但他们在1月10日的演讲比赛中充分锻炼了队伍，展示出各自在教育

.....

表演快开始的时候，我感觉很紧张。我们先一起跳了一段舞蹈，然后就该我单独表演了。我深深地吸了一口气，开始讲了起来。小伙伴们都表演得很好，渐渐地我就不紧张了。我们演完时，大家都给我们鼓掌加油。

接下来的表演非常精彩。有人讲故事，有人唱歌，还有人跳舞。一个半小时的活动很快就结束了。

这真是一场有趣的中秋聚会。



去朋友家

中文五册 张紫媛 指导教师 孟亚凡

今天是星期六，妈妈带我去我的好朋友Jessica家。Jessica离我家只有两个街口，所以我骑自行车去。我们到的时候，Jessica已经在门口欢迎我了。

我们一起去读了一本书。这本书讲的是中秋节的月饼是怎么来的，可有趣了。我们还一起弹钢琴。Jessica弹的曲子很好听。最后，我和Jessica跟她的娃娃一起玩了过家家的游戏。Jessica的娃娃可真漂亮。

这时，妈妈喊我回家。我问妈妈：“我们还可以再来吗？”妈妈说：“只要你认真完成功课，当然还可以再来玩！”

碧水清波我畅游

AP中文班 张紫钰 指导教师 张勤

2020年，是特殊的一年。这一年我学会了很多事，如何战胜自己，克服困难。尤其是在游泳方面。

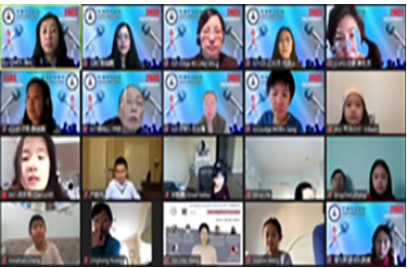
提起游泳，这是我从小到大都很喜爱的运动。从幼儿园开始我就学会了游泳。虽然我那时娇气，游一会儿就会对教练喊累，但是水里就是我的天地。九岁那年，我加入了我们城市的一个游泳队。第一次训练后的情形记忆犹新。那感觉是特别累，我也不想游了。可是我的朋友，我的教练们，都帮助了我。慢慢地，我发现游泳训练没有那么糟糕。

学活动中的组织统筹能力。三家分校克服了重重困难，勇于承担，精心排兵布阵，确保了本次比赛顺利进行。

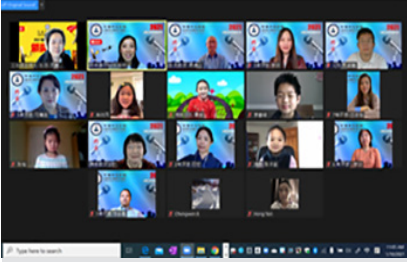
19所华夏分校派选手参加了本次大赛，共计183位同学、57位评委老师，外加众多的志愿者担任赛场主持人、计分员和其他行政和后勤工作。这次比赛牵动了无数华夏家庭和师生的心，可谓盛况空前。



爱迪生、樱桃山、东部、南部、中部、普兰斯堡和大费城7所分校参与了由樱桃山分校承办的南区比赛，由教学部韩瑞霞老师总负责。李礼校长、仲玲教务长身先士卒。樱桃山分校老师和义工们的风采，给参赛同学和家长留下了深刻印象。赛场上，来自北区5所分校的15名老师担当大赛评委。总校长张凉和培训部孙斌部长前往支持。



中区比赛在10日下午由伯克利分校组织举行，桥水、里海谷、李文斯顿、北部、史坦登岛、伯克利和密尔本共计7所分校的选手们参加了比赛。吴晗校长和田琰老师以及众多义工为比赛的筹备和进行奉献了数不清的日日夜夜。教学部唐晓铨老师担任分区负责人。来自南区7所分校的21名老师担任评委。总校长张凉和总校长助理胡克平前来助阵。



1月10日上午，长岛分校承办了由博根、康州、长岛、大纽约和纽约

.....

我又喜欢上了游泳。

2019年，我终于升到了游泳队的高级组。第一次训练，我好紧张。环视周围，看着我旁边的这些队友，心想：“他们肯定比我游得好多了。”果不其然，他们游得特别快。一个半小时下来，我感觉自己都要散架了。这是要累死我吗？我想，还不如回我以前的组呢，我在那儿游刃有余。可在这儿，我是跟不上他们的。依我看，这样高强度的游泳一点也不好玩。这样的投入，值得吗？挣扎许久后，我还是没舍得放弃。

不仅我们的训练难，而且时间紧张。周一到周五都是九点半以后回家。周末，早上七点起床，八点就在池中游了。别忘了游泳比赛，这些地方一般很远，起得更早。有时学校事情多，我就没有游泳的时间和精力了。可是，我最终还是去了。因为，要想游泳，就要坚持下去。训练时，即使是最不喜欢的蝶泳，我也要一直游下去。开始，很多人超过了我。他们碰我脚让我挪开的动作我已经再熟悉不过了。但是，一次又一次，我咬着牙游了下去。一天又一天，超我的人越来越少。一月又一月，我的训练轻松了一些。比赛的日子终于来了。在我游完摸到墙的那一刻，我抬头看到了我的结果——比上次快了整整十秒钟的时间，我们组的第二！这种快乐是没有付出不会感受到的。这种快乐是无人能拿走的。这种快乐让我忘记了所有训练的累、所有超过了我的人。毕竟，这次是我超过了他们。

这么多年来，我每周都在不停地游泳。对我来说，这还不是一项运动，它还教给了我许多。每天的训练帮助了我学会安排事情，把作业与其他工作快快作完。认识不同的队友，与他们聊天，改变了我本来很内向的性格。一天天很难的锻炼与教练的无数次督促和帮助，让我进步，展现给我努力的结果。疫情期间，虽然压力很大，我也并没有停止游泳。这一年，我从游泳学到了很多，再一次克服了困难，战胜了自己。

我家的狗狗

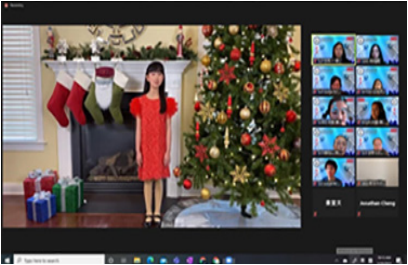
毕业班 邓伊丽 指导教师 张勤

去年不是正常的一年。去年三月，新冠病毒把美国变得面目全非。我们的学校（中文和英文的）都关门了。我们要出国的话，就一定要戴口罩。去年，因为我们不能出去，我们家的

中心共5所分校参加的北区比赛。教学部曹作军老师担任北区负责人。中区7所分校的21名老师担任评委。游牧副总校长和培训部部长薄英哉老师亲自来到比赛现场帮忙。杨德山校长和长岛的老师和义工们为比赛的顺利举行付出了巨大的努力。尽管是第一次主办赛事，但整个过程顺利，赛场评分专业，让人印象深刻。

在此次演讲比赛中，有多家分校组织培训得力，全部严格按照组织规则要求上传演讲视频，我们向获得2021年度朗诵演讲比赛最佳组织奖的分校祝贺！他们是南部分校、博根分校、普兰斯堡分校、樱桃山分校、爱迪生分校、纽约中心分校、长岛分校、伯克利分校、史坦登分校、密尔本分校、李文斯顿分校和理海谷分校。

春暖花开



此次网络比赛的独特形式极大地鼓励了一些平时比较腼腆，不敢去现场比赛的小选手。由于是预录演讲视频，害羞的小朋友们敢于面对镜头，尽情展现自己，比赛中涌现了一大批好苗子，尽管年纪小，但他们的天真快乐、自信爽直让现场的评委老师们颇为动容。华夏乐于为这些可爱的花骨朵们提供温暖的土壤，期待他们未来的尽情绽放！

本次演讲比赛顺利闭幕，三家承办分校发挥各自独特的优势，结合全体评委老师的倾力奉献，保证了三场比赛的圆满成功，首次实现了全系统零误差操作。而华夏中文学校一贯传承的义工精神，是本次大赛成功的最大保障。

春天就在前方不远处，所有的困难都将变成我们华夏人前进的动力，华夏义工们不忘初心，迎难而上，必能看到春暖花开！

特此鸣谢

2021年演讲比赛组委会成员：

杨德山、陈艳、吴晗、田琰、李礼、仲玲、唐晓铨、曹作军、韩瑞霞、卫东、何燕、何心平、薄英哉、孙斌、卫亚利、游牧、张凉

供稿：杨德山、李礼、田琰、唐晓铨
图片：长岛、樱桃山、伯克利

圣诞老人

八册二班 张竞扬 指导教师 汤江勤

圣诞老人在每年12月24日的晚上会送礼物给全世界的小孩子。这个节日就叫“圣诞节”。12月24日的晚上，睡觉前，孩子们会留一些饼干和牛奶给圣诞老人。孩子们很早起床，去圣诞树下找礼物。圣诞老人是一个胖胖的老人，他戴着一顶红红的帽子，穿着一件红红的外套，还背着一袋礼物。但是今年，圣诞老人给的礼物我不喜欢，因为他只给了我——一箱“Nutella”和一张\$20的银行卡。原来圣诞老人以为他买的是——一张礼物卡，但是不小心买了一张银行卡。里面有\$25，但是银行却收了\$5的税。我家的圣诞老人一共买了四张卡，结果还要交了\$20的税。哈哈.....

我知道的圣诞老人

八册二班 张竞扬 指导教师 汤江勤

圣诞老人，大家都知道他是谁。圣诞节之前，小孩子们会给圣诞老人写信。圣诞老人看完后，就去作坊里和精灵们一起做信里要求的礼物。他们做好好多礼物，数都数不过来。做完礼物后，圣诞老人坐着他的雪橇，去送礼物。圣诞老人会从一个房子里的烟囱进来，把礼物放在圣诞树下面。但是圣诞老人只会孩子在睡着的时候给他们礼物。平时表现不好的孩子只能得到煤炭。然后，圣诞老人也会吃小孩子留下来给他的饼干和牛奶。送完礼物后，圣诞老人就回家去了，等待下一个圣诞节.....